

Amtsblatt



der Gemeinde Gornau
Dittmannsdorf



Witzschdorf



Herausgeber: Gemeindeamt Gornau
Rathausplatz 5 09405 Gornau
Telefon: (03725) 37000
Verantwortlich für den Inhalt:
Bürgermeisterin Johanna Vogler
Verteilung: kostenlos an alle Haushalte

Für die Richtigkeit der Mitteilungen des
nichtamtlichen Teiles zeichnen die
jeweiligen Verfasser verantwortlich.
Satz und Anzeigen: layout & design
Skrebs Verlag Obere Hauptstraße 8
09243 Niederfrohna Tel.: (03722) 85679

Ausgabe - April

20.04.2011

kostenlos

Wir wünschen allen Leserinnen und Lesern ein schönes Osterfest!

Der Frühling ist die schönste Zeit

*Der Frühling ist die schönste Zeit!
Was kann wohl schöner sein?
Da grünt und blüht es weit und breit
Im goldnen Sonnenschein.*

Annette von Droste-Hülshoff
(Frühlingsgedichte)

*Die Lerchen singen überall,
Die Amsel schlägt im Wald!
Nun kommt die liebe Nachtigall
Und auch der Kuckuck bald.*

*Am Berghang schmilzt der letzte Schnee,
Das Bächlein rauscht zu Tal,
Es grünt die Saat, es blinkt der See
Im Frühlingssonnenstrahl.*

*Nun jauchzet alles weit und breit,
Da stimmen froh wir ein:
Der Frühling ist die schönste Zeit!
Was kann wohl schöner sein?*



Nächste Ausgabe: 18.05.2011

Höhenfeuer zur Walpurgisnacht

Witzschdorf

Am Samstag, dem **30.04.2011**, findet ab 19:00 Uhr, das Höhenfeuer zur Walpurgisnacht der Freiwilligen Feuerwehr Witzschdorf hinter dem Sportplatz statt. Das Höhenfeuer wird gegen 20:00 Uhr entzündet.

Wir möchten nochmals darauf aufmerksam machen, dass nur Baumschnitt und Strauchwerk ab 27.04.2011 auf der Feuerstelle hinter dem Sportplatz abgelegt werden darf.
Ihre Freiwillige Feuerwehr Witzschdorf

9. Klein-Tiroler Höhenfeuer

Auch dieses Jahr wird in Tirol wieder das Feuer brennen. Dazu lädt der Dittmannsdorfer Jugendclub wieder alle recht herzlich ein. Beginn: **30.04.2011 gegen 20:00 Uhr** am ehemaligen Schutt (Feldweg Hauptstr. 114). Für die kleineren Gäste wird natürlich auch wieder ein **Lampionumzug** stattfinden. Treffpunkt gegen **19:45 Uhr am Gerätehaus der FFw**. Für tolle Stimmung und Musik sorgt DJ Mühlmax!!!
Jugendclub Dittmannsdorf

XVII. Höhenfeuer in Gornau

Am **30.04.2011** wird das **XVII. Höhenfeuer** abgebrannt. Der Treff zum **Lampion- und Fackelumzug ist 19:30 Uhr an der Schule**. Fackeln können dort erworben werden. *Annahmezeiten für das Brennmaterial zum Höhenfeuer 2011:*

Donnerstag	28.04.2011	17:00 – 20:00 Uhr
Freitag	29.04.2011	17:00 – 20:00 Uhr
Samstag	30.04.2011	ab 10:00 Uhr

Die Annahmezeiten sind unbedingt einzuhalten. Bitte nur Baumschnitt und unbehandeltes Holz zum Abbrennplatz bringen.

Ihre Freiwillige Feuerwehr Gornau

**Für das leibliche Wohl wird überall bestens gesorgt sein.
Die Veranstalter freuen sich auf Ihren Besuch!**



Kita „Pustebblume“



Die Kinder der Kita „Pustebblume“ hatten letzten Monat einen ganz aufregenden Tag. Frau Krumbiegel vom Elternaktiv brachte uns eine große Kiste mit. In dieser Kiste befanden sich 14 Fahrradhelme für uns. Gesponsert wurden diese Helme von der Fa. Hauck. Wir möchten uns auf diesem Weg ganz herzlich bei Herrn Hauck bedanken. Ebenso möchten wir Herrn Heinig ein herzliches Dankeschön für die Pinnwände sagen, an denen jetzt die Neuigkeiten ausgehängt werden können!

Kinder und Erzieher der Kita „Pustebblume“



Gelungener musikalischer Workshop in Gornau

Liebe Blasmusikfreunde, unser Seminarwochenende liegt schon wieder einige Tage hinter uns. Mit Stolz blicken wir auf die Ereignisse in dieser Zeit zurück. Ist es uns doch gemeinsam mit den Marienberger Blasmusikanten gelungen, ein Event der musikalischen Extraklasse in der Kultur- und Sporthalle in Gornau auf die Beine zu stellen. Die positive Resonanz, beginnend schon beim Kartenvorverkauf, setzte sich bis zum letzten Ton des Abschlusskonzertes und auch darüber hinaus fort.

Herr Mestrini, die aktiven Musikanten aus weiteren 5 Kapellen, wie auch wir waren begeistert vom Publikum und natürlich von der Ausgestaltung der vorhandenen Räumlichkeiten. Es gilt an dieser Stelle Danke zu sagen an die Organisatoren, allen voran der Bürgermeisterin mit ihrem Team, den beiden Vorständen der organisierenden Orchester, dem Catering Unternehmen „Schlemmereck Scharfenstein“, welches bestens für das leibliche Wohl der Besucher und der Musikantinnen und Musikanten sorgte, den Fußballern für die Möglichkeit der Raumnutzung im ehemaligen Gaststättenbereich, dem Floristikgeschäft Welzl in Zschopau für die frühlingshafte Ausgestaltung der Bühne und der Tischdekoration, dem Gerüstbau Seyfert Gornau für die Bühnenverlängerung, den Freiwilligen Feuerwehren für die tragende Unterstützung im Ein- und Beräumungsprozess des Konzertsaaes, aber auch unseren Ehefrauen, die uns beim Kartenvorverkauf, beim Begleiten von Gästen und den abschließenden Reinigungsaufgaben tatkräftig unterstützt haben.

In so einer tollen Atmosphäre hat es riesigen Spaß gemacht, anspruchsvoll zu musizieren. Dies lässt die Anstrengungen vergangener Tage verblassen.

Wir konnten als Klangkörper sehr viele Anregungen für unsere kommende Saison aus diesem Workshop gewinnen. In so einer tragfähigen Gemeinschaft ist es durchaus möglich, Herrn Mestrini erneut ins Erzgebirge, speziell nach Gornau, zu verpflichten, einen solchen Workshop zu wiederholen. Ich wünsche Ihnen im Namen des Vorstandes der Witzschdorfer Blasmusikanten einen angenehmen Frühling und natürlich einen schönen Sommer, verbunden mit der Hoffnung, Sie als Zuhörer in einem unserer Konzerte begrüßen zu dürfen.

H.-Werner Großer von den Witzschdorfer Blasmusikanten der FFW



DIE BÜRGERMEISTERIN INFORMIERT

Liebe Bürgerinnen, liebe Bürger,

für das bevorstehende Osterfest wünsche ich Ihnen frohe und gesegnete Stunden im Kreise der Familie. Nehmen sie sich einmal Zeit für sich, um Kraft und Energie „zu tanken“ für die bevorstehenden Aufgaben.

Unter den umfangreichen Investitionen in unserer Gemeinde, die wir in diesem Jahr zum Abschluss bringen möchten, ist die Rekonstruktion und Sanierung des Freibades. Unser Ziel ist es, die Nutzung ab dem 01. Juli 2011 zu ermöglichen. Unter den öffentlichen Einrichtungen in unserer Gemeinde ist es die Einrichtung, die von jedem Bürger genutzt werden kann und eine attraktive Bereicherung der Infrastruktur.

Wie Sie vielleicht bereits festgestellt haben, ist nicht nur reger Baubetrieb am Becken selbst, sondern auch im Freibadgelände. Es entstand neben dem Sportplatz ein Bolz- und Hartplatz. Federführend und in Eigenverantwortung des SV Germania, Abt. Fußball, entstand dieses Kleinod. An dieser Stelle möchte ich allen fleißigen Helfern und Helferinnen sowie Sponsoren danken, die in Form von Arbeitsleistungen und Spenden den Verein und die Gemeinde bei der Realisierung und Umsetzung dieses anspruchsvollen Vorhabens unterstützen. Auch in Zukunft werden zahlreiche Sportfreunde gebraucht, die das Geschaffene pflegen und erhalten.

Die Fortführung des Straßenbaus an der Dittersdorfer Straße und an der B 180 in Dittmannsdorf sind weitere Schwerpunkte unserer Investitionen.

Die Envia-Netz wird in der Dorfstraße von der Einmündung Chemnitzer Straße bis zur Clara-Zetkin-Straße und von der Einmündung Dorfstraße bis zur Einfahrt des Parkplatzes Chemnitzer Straße 47 im Bereich des Fußweges Erdkabel verlegen. Diese Maßnahme beginnt voraussichtlich Ende April.

Gleichzeitig wird Envia-Netz in der Witzschdorfer Straße in Dittmannsdorf nach Ostern ebenfalls mit der Verlegung von Erdkabel beginnen.

Liebe Bürgerinnen, liebe Bürger,

durch die vorgenannten Baumaßnahmen wird es zu Einschränkungen im Geh- und Fahrverkehr kommen. Ich bitte Sie um Verständnis und gegenseitige Rücksichtnahme sowie Unterstützung.

Ihre 

Johanna Vogler, Bürgermeisterin

AMTLICHE BEKANNTMACHUNGEN

Beschluss im nichtöffentlichen Teil der Sitzung des Verwaltungsausschusses und Technischen Ausschusses der Gemeinde Gornau vom 14.03.2011

Beschluss Nr. VWA 1/11

Der Verwaltungsausschuss der Gemeinde Gornau beschließt die Stundung der rückständigen Gewerbesteuer 2008 sowie der Nebenforderungen.

Beschlüsse im öffentlichen Teil der Sitzung des Gemeinderates Gornau vom 28.03.2011

133/11

Der Gemeinderat Gornau beschließt, die Bauleistung Tragwerksertüchtigung für das Bauvorhaben „Sanierung Dach Turnhalle Gornau“ an das Unternehmen Metallbau Schmerbeck GmbH, Äußerer Hofring 5, 09429 Wolkenstein OT Hilmersdorf, zu einem Preis von 67.590,05 EUR zu vergeben.

134/11

Der Gemeinderat Gornau bestätigt für das Bauvorhaben „Sanierung Freibad Gornau, Los 1, Schwimmbadtechnik, Ausstattung, Tiefbau“ den Vergabevorschlag und ermächtigt die Bürgermeisterin, mit dem Unternehmen Schwimm-

badtechnik Kreißig, Venusberger Straße 26, 09430 Drebach, für den Teilauftrag 2, mit einer Gesamtsumme von 289.506,77 EUR, die vertragliche Bindung herzustellen.

135/11
Der Gemeinderat Gornau bestätigt für das Bauvorhaben „Sanierung Freibad Gornau, Los 3, Wege- und Landschaftsbau, 1. BA“ den Vergabevorschlag und ermächtigt die Bürgermeisterin, mit dem Unternehmen König und Partner Grünanlagenbau GmbH Gornau, Chemnitzer Straße 1, 09405 Gornau, mit einer Gesamtsumme von 63.267,30 EUR, die vertragliche Bindung herzustellen.

Beschluss im nichtöffentlichen Teil der Sitzung des Gemeinderates Gornau vom 28.03.2011

136/11

Der Gemeinderat Gornau beschließt die Einstellung einer Leiterin einer Kindertagesstätte der Gemeinde Gornau.

WEITERE INFORMATIONEN

Gemeinderatssitzung

Die nächste Sitzung des Gemeinderates Gornau findet am Montag, dem 16.05.2011, 19:30 Uhr, im Ratssaal der Gemeinde Gornau statt.

Korrektur zum Artikel - Bücherei OT Dittmannsdorf - vom 23.03.2011

Da die Bücherei in Dittmannsdorf nun geschlossen bleibt, können die Büchereien in **Gornau und Witzschdorf** gern mit genutzt werden. Dazu hier noch einmal die Öffnungszeiten:

Gornau	dienstags	12:30 – 17:00 Uhr	im Gemeindeamt
Witzschdorf	dienstags	14:00 – 17:00 Uhr	ehm. Gemeindeamt



Das Verkehrssicherheitsaktiv Gornau informiert Halten und Parken

Sehr geehrte Verkehrsteilnehmer, normalerweise müsste die Regelung über das Halten und Parken jedem bekannt sein. Leider kann man aber in Gornau nicht davon sprechen, da zurzeit wieder einmal eine Diskussion über das Parken entstanden ist. In der Ortslage Gornau dürfte es nicht zu so einer Diskussion kommen, da ausreichender Parkraum vorhanden ist. In der Straßenverkehrsordnung ist im § 12 genau festgelegt, wo das Halten und Parken erlaubt ist. Natürlich ist dies nicht immer vor dem Anwesen möglich, wo man gerade hin will. Ein paar Schritte sind nicht ungesund. In den §§ 39 bis 43 sind die Verhaltensregelung festgeschrieben, welche sich aus den einzelnen Verkehrszeichen ergeben.

Hier einige wichtige Forderungen, welche sich aus § 12 der StVO ergeben:

- vor und hinter Kreuzungen und Einmündungen im 5 m Bereich
 - vor Grundstücksein- und -ausfahrten, auf schmalen Fahrbahnen auch gegenüber
 - über Schachtdeckel
 - außerhalb der Fahrbahnmarkierungen auf Parkplätzen
 - Parken auf dem Gehweg
 - vor Bordsteinabsenkungen
- ist das Parken verboten.

Dies sind nur einige Beispiele, welche zum Nachdenken anregen sollen.



Sebastian Noack - Offene Kinder- und Jugendarbeit beim Sozialwerk des dfo e.V. Johannesstraße 58a, 09405 Zschopau
Tel.: 03725 - 84949, Fax: 03725 - 709035
E-Mail: s.noack@sozialwerk-erz.de

Freizeit- und Familienangebote Gornau, Witzschdorf & Dittmannsdorf Mai

- Donnerstag, 05. Mai **Kreativangebot** in der Kita „Pustebblume“ in Witzschdorf, Basteln „Zum Muttertag“ 15:00 – 16:30 Uhr, Beitrag 1,00 €
- Donnerstag, 12. Mai **Bewegungs- und Spielangebot** für

Donnerstag, 19. Mai (Groß-)Eltern und ihre 2 – 4-jährigen Kinder in der Turnhalle Witzschdorf 15:30 – 16:30 Uhr, Beitrag: 1,00€
gemeinsames Backen in Kita „Zwergenland“ in Dittmannsdorf 14:30 – 16:00 Uhr, Beitrag: 1,00€
 Donnerstag, 26. Mai **Bewegungs- und Spielangebot** für (Groß-)Eltern und ihre 2 – 4-jährigen Kinder in der Turnhalle Witzschdorf 15:30 – 16:30 Uhr, Beitrag: 1,00€
! BITTE ANMELDUNGEN BIS JEWEILS 1 TAG VORHER !

Anmeldung telefonisch und per Email möglich

Achtung!

Zusätzliches Angebot: **Eltern-Kind-Sport** (Kinder 2 - 4 Jahre) **dienstags** in **Hohndorf**

Wann und wo? **15:30 – 16:30 Uhr im Haus der Begegnung** am **03., 10., 17., 24. und 31. Mai 2011**

Beitrag: **1,00 €**

Wenn Sie Interesse haben teilzunehmen, kommen Sie vorbei.



Sommer-Ferien-Abenteuer für Kinder von 7 bis 12 Jahren

Die Jugendherberge Frauenstein (Osterzgebirge) organisiert erlebnisreiche **Sommer-Ferien-Abenteuer** für Kinder von 7 - 12 Jahren. Auf dem abwechslungsreichen Programm stehen u.a. ein Besuch auf der Burg Frauenstein, ein Ausflug ins Erlebnisbad, Lagerfeuer, Kino, ein Tagesausflug in den Sonnenlandpark, Nachtwanderung, Disco, der Besuch eines Reiterhofs, Fußball, Kegeln, Pizza backen, Spiel & Spaß und vieles mehr. Besonders mutige Mädchen und Jungen können eine Nacht unterm Sternenhimmel verbringen. Die Übernachtung erfolgt in gemütlichen Mehrbettzimmern mit Doppelstockbetten.

Termine: 31.07. - 06.08.2011, 14.08. - 20.08.2011

Infos & Anmeldungen: 0 37 31 - 21 56 89

www.ferien-abenteuer.info.de

Adresse des Ferienlagers: Jugendherberge Frauenstein, Walkmühlenstraße 13, 09623 Frauenstein, 03 73 26 - 13 07

www.frauenstein.jugendherberge.de

STANDESAMTLICHE NACHRICHTEN

WIR GRATULIEREN

den Geburtstagskindern

im Monat April

Dittmannsdorf

Löffler, Erwin	03.04.29	82 Jahre
Wenzel, Elke	06.04.40	71 Jahre
Heß, Ehregott	09.04.34	77 Jahre
Herzog, Brigitte	09.04.37	74 Jahre
Nitsche, Edith	17.04.29	82 Jahre
Pietsch, Elisabeth	17.04.30	81 Jahre
Schirmer, Werner	25.04.29	82 Jahre
Scholz, Marie-Luise	25.04.38	73 Jahre
Schirmer, Gerda	26.04.30	81 Jahre
Steinert, Ursula	30.04.36	75 Jahre

Gornau

Gluth, Hildegard	01.04.21	90 Jahre
Berthold, Erika	01.04.27	84 Jahre
Kühn, Harry	01.04.31	80 Jahre
Loos, Irmgard	02.04.26	85 Jahre
Nachtnebel, Charlotte	03.04.21	90 Jahre
König, Klaus	04.04.41	70 Jahre
Kühn, Sieghard	04.04.34	77 Jahre

Neubauer, Elisabeth	05.04.26	85 Jahre
Keller, Ilse	05.04.30	81 Jahre
Schmidt, Hanni	06.04.23	88 Jahre
Weißbach, Lotte	06.04.21	90 Jahre
Ritter, Ruth	06.04.32	79 Jahre
Espig, Joachim	07.04.35	76 Jahre
Mende, Konrad	07.04.35	76 Jahre
Hertel, Luise	09.04.13	98 Jahre
Weber, Ilse	11.04.19	92 Jahre
Schramm, Alfred	11.04.20	91 Jahre
Rödig, Erwin	11.04.33	78 Jahre
Mehlau, Martina	11.04.39	72 Jahre
Schröter, Karin	11.04.41	70 Jahre
Einert, Edith	13.04.32	79 Jahre
Espig, Helga	13.04.36	75 Jahre
Kürschner, Annerose	14.04.40	71 Jahre
Hecker, Ruth	15.04.35	76 Jahre
Stieler, Theo	15.04.37	74 Jahre
Merbeth, Irmgard	17.04.25	86 Jahre
Böttger, Christine	17.04.33	78 Jahre
Emmrich, Kurt	18.04.31	80 Jahre
Stieler, Hanna	18.04.38	73 Jahre
Herzog, Gerold	19.04.35	76 Jahre
Arnold, Rolf	20.04.32	79 Jahre
Thiel, Lieselotte	22.04.37	74 Jahre
Beier, Marianne	23.04.21	90 Jahre
Mehlau, Manfred	24.04.37	74 Jahre
Keller, Gisela	25.04.39	72 Jahre
Schmidt, Ingeborg	26.04.26	85 Jahre
Mauersberger, Eberhard	26.04.34	77 Jahre
Uhlig, Inge	28.04.29	82 Jahre
Bauer, Christa	29.04.32	79 Jahre
<i>Witzschdorf</i>		
Wagner, Gudrun	04.04.35	76 Jahre
Illgen, Sieglinde	11.04.32	79 Jahre
Unger, Ehrenfried	14.04.32	79 Jahre
Gräser, Marianne	15.04.37	74 Jahre
Reinhold, Marga	17.04.31	80 Jahre
Eininkel, Ingrid	17.04.37	74 Jahre
Kania, Hedwig	19.04.24	87 Jahre
Kuhn, Renate	22.04.39	70 Jahre
Meier, Jochen	23.04.39	70 Jahre
Lindner, Gottfried	26.04.36	75 Jahre
Wunderlich, Johanna	30.04.30	81 Jahre

Das Fest der Goldenen Hochzeit feiern in Gornau

Renate und Hans Pudwell
 Gisela und Edgar Richter
und in Witzschdorf
 Monika und Wolfgang Otto.

Herzlichen Glückwunsch, alles Gute, Gesundheit und weiterhin schöne gemeinsame Stunden.

Sterbefälle

am 01.03.2011	Elfriede Gröschel zuletzt wohnhaft in Zschopau im Alter von 90 Jahren
am 01.03.2011	Margarete Goethel zuletzt wohnhaft in Gornau im Alter von 87 Jahren
am 08.03.2011	Sigrid Lorenz zuletzt wohnhaft in Gornau im Alter von 85 Jahren



Gornauer Antennengemeinschaft w.V

www.antenne-gornau.de



Information:

Unsere jährliche Mitgliederversammlung fand am 25. März 2011 im „Ratskeller“ Gornau statt.

1. Die Firma Radio Seifert informierte über „Die Zukunft des TV ist digital!“
2. Es wurden der Tätigkeitsbericht des Vorstandes, der Kassenbericht der Schatzmeisterin und Bericht der Revisionskommission angenommen,
3. der Vorstand und die Revisionskommission für 2010 entlastet,
4. die Hauptmaßnahmen 2011, der Haushaltsplan 2011 und die Forderungen Dritter an die GAG diskutiert und beschlossen.

Die wiederum geringe Beteiligung kann nicht zufrieden stellen. Besonders unter dem Umstand, dass hohe Forderungen Dritter an die Antennengemeinschaft zu erwarten sind – siehe Beiträge in der Freien Presse – u.a. 12.03.2011, Seite 11 – „Antennengemeinschaften im Erzgebirge droht das Aus“.

Dies bedeutet Nachzahlungen der Mitglieder/Nutzer **in Höhe von ca. 50,00 bis 75,00 EUR** einmalig und jährliche zusätzliche Gebühren von **ca. 5.200 EUR - oder doch das Aus!**

Der Vorstand ruft alle Mitglieder und deren Familienangehörige mit einer Unterschriftensammlung auf, sich an einer Petition an den Deutschen BT zu beteiligen.

Auskünfte erhalten Sie beim Vorstand und Friseur Fischer

gez. Peter Friedrich

1. Vorsitzender

SV Germania Gornau



Am 13.03.2011 trat unsere 1. Männermannschaft zum Derby in Zschopau an. Nach kurzem Abtasten wurde schnell klar, dass unsere Mannschaft keinen guten Tag erwischte und am Ende wurde das Spiel 0:4 verloren. Eine Woche später hieß es im Heimspiel gegen Gelenau Wiedergutmachung. Dies gelang der Mannschaft mit einem starken 8:0 Sieg, der auch in dieser Höhe völlig verdient war. Die Tore für die Germanen erzielten Jaroslav Sulta (2), Stephan Pröger (2), Nick Beyer, Kevin Arnold, Detlef Bolyo Benyo und Robin Menzel. Mit viel Selbstvertrauen reiste unsere Mannschaft nun zum Auswärtsspiel nach Deutschnendorf. Hier gelang ein 1:0 Sieg, der unserer jungen Mannschaft für die nächsten Aufgaben noch mehr Selbstvertrauen gibt. Das goldene Tor schoss Stenley Görner. Unsere 2. Männermannschaft spielte beim Freundschaftsspiel gegen die zweite Mannschaft aus Jahnsdorf 3:3. Die Tore erzielten hier Fritz Bauer, Andre Bachmann und Spielertrainer Ingo Wagler. Ein weiteres Freundschaftsspiel gegen die Reserve aus Amtsberg wurde mit 0:1 verloren. Die nächsten Spiele:

1. Mannschaft:

01.05.2011	15:00 Uhr	Drebach – Gornau
08.05.2011	15:00 Uhr	Gornau – Burkhardtsdorf
15.05.2011	15:00 Uhr	Jahnsdorf – Gornau
22.02.2011	15:00 Uhr	Gornau – Zschopautal
29.05.2011	15:00 Uhr	Zöblitz – Gornau

2. Mannschaft:

01.05.2011	15:00 Uhr	Gornau 2 – Zschopau 2
08.05.2011	15:00 Uhr	Zöblitz 2 – Gornau 2
15.05.2011	15:00 Uhr	Gornau 2 – Wolkenstein
22.05.2011	13:00 Uhr	Gornau 2 – Scharfenstein
29.05.2011	15:00 Uhr	Satzung – Gornau 2

Wir wünschen den Mannschaften weiter viel Erfolg und möchten uns bei den Fans bedanken, welche die Mannschaften jede Woche unterstützen.

Der Vorstand i.A. Eric Stromeier

SV Tirol Dittmannsdorf/Witzschdorf



Unsere 1. Männermannschaft setzt ihre Erfolgsserie von nunmehr 8 Siegen in Folge fort. Nachdem Zschopautal vor heimischem Publikum mit 4:0 geschlagen wurde (Tore: 2x M. Junkel; A. Herzog und 1 Eigentor), setzte man sich auch beim Angstgegner VfB Zöblitz mit 3:2 auswärts durch - Tore: C. Schneider, R. Hänel, M. Junkel. Im Heimspiel gegen

Olympia Grünhain konnte dann ein 2:1 Sieg eingefahren werden. In einem Spiel auf mäßigem Niveau erzielten J. Mikes (45.) und F. Hänel (52.) unsere Tore kurz vor und nach der Halbzeit. Als Grünhain durch einen unberechtigten Elfmeter kurz vor Schluss noch einmal alles nach vorn warf, hielt unser Torwart Frank Herzog mit 2 tollen Paraden die 3 Punkte fest. Unsere 2. Mannschaft siegte im 1. Spiel nach der Winterpause in Großsolbersdorf mit 3:0, musste sich jedoch im nächsten Spiel zu Hause gegen Lengefeld 2 mit einem mäßigen 1:1 begnügen. Sie bleibt jedoch weiter Spitzenreiter der Staffel MEK.

Vorschau:

I. Mannschaft

30.04.2011	15:00 Uhr	SV Tirol – SV Tanne Thalheim
08.05.2011	15:00 Uhr	TSV Geyer – SV Tirol
15.05.2011	15:00 Uhr	SV Tirol – BSG Motor Zschopau

II. Mannschaft

01.05.2011	13:00 Uhr	SG Rotation Borstendorf II – SV Tirol
08.05.2011	15:00 Uhr	SPG SG Blumenau – SV Tirol
15.05.2011	13:00 Uhr	SV Tirol – SV 90 Pfaffroda II

Frauen

07.05.2011	15:00 Uhr	SpG Scharfenstein/Großsolbersdorf – SV Tirol
14.05.2011	15:00 Uhr	SV Tirol – FV Venusberg 90

D-Jugend

07.05.2011	09:00 Uhr	SpG Tirol/Altenh. – VfB Zöblitz/Pobershau
14.05.2011	09:00 Uhr	SV Lengefeld – SpG Tirol/Altenhain

F-Jugend

07.05.2011	10:30 Uhr	SpG Tirol/Altenh. – SpG Witzschdorf/Grünh.
14.05.2011	10:30 Uhr	VfB Zöblitz/Pobershau – SpG Tirol/Altenh.

Mit sportlichem Gruß Jens Weise, Vereinsvorsitzender

- Frühlingsstart in Klein Tirol - Frühjahrswanderung & Volksliedersingen

Alle Naturliebhaber, Wandervögel, natürlich alle sangesfreudigen Tiroler und insbesondere auch alle Gäste sind herzlich eingeladen, den Frühling mit der Frühjahrswanderung und dem Volksliedersingen zu begrüßen.

Frühjahrswanderung

am Samstag, dem 30.04. 2011

„Schlösschen und (Mini)weißbach“

„Eine Wanderung in den Wonnemonat Mai“ könnte als Überschrift über die diesjährige, beliebte Frühjahrswanderung stehen, die der Heimatverein dem letzten Tag des Aprils widmet. Treffpunkt für alle Wanderlustigen ist am Samstag, dem 30. April 2011, um 10:00 Uhr, an der Kultur- und Sporthalle Dittmannsdorf, bzw. um 10:15 Uhr, an der Kirche Gornau. Der Obolus beträgt 1,00 € pro Teilnehmer. Wie üblich wird ein eigens zusammengestelltes Begleitheft über die Strecke und Sehenswürdigkeiten informieren.

Der Heimatverein freut sich mit vielen Gästen die erwachende Natur zu entdecken und so einen gleichsam erholsamen als auch erlebnisreichen Frühlingsstart zu erleben. Jeder Interessierte sei uns herzlich willkommen!

Volksliedersingen zum 07. Mai 2011 „Die Welt der Lieder“

Einen festen Platz, und das schon seit etwa 2 Jahrzehnten, hat in den Frühjahrsmonaten in Dittmannsdorf das jährliche Volksliedersingen eingenommen. Nicht nur die Dittmannsdorfer, sondern gleichsam viele Musik- und Heimatfreunde aus der gesamten Umgebung, haben diese, wohl im ganzen Umkreis, einzigartige Veranstaltung für sich entdeckt.

Am Samstag, dem 07. Mai 2011, ist es nun wieder soweit, die Kultur- und Sporthalle zu Tirol öffnet weit ihre Türen für die volkstümliche Musik. Als Mitwirkende freuen wir uns im bewährten Kreis zu begrüßen:

den Posaunenchor der Dittmannsdorfer Kirchgemeinde, den Schulchor der August-Bebel-Schule Zschopau, Sänger Peter Mayer, Mitglieder des „Ensemble Cantate Domino“ sowie Friedlinde Pogan. Ortschronistin Christine Wünschmann, welche sich für die Programmorganisation auszeichnet, wird mit einigen wissenswerten Erläuterungen den Nachmittag moderieren. Mit hausgemachtem Kaffee und Kuchen und einer erneut hübsch dekorierten Halle wird der Heimatverein zudem für das richtige Ambiente sorgen.

Die Veranstaltung beginnt um 14:30 Uhr. Der Eintritt ist frei – Spenden werden zur Finanzierung des Nachmittags erbeten!

Im Namen aller Mitwirkenden lädt der Heimatverein alle sangesfreudigen Gäste aus Nah und Fern, alle Musik- und Heimatfreunde und natürlich die Tiroler selbst ganz herzlich ein, zum Volksliedersingen 2011 mit einzustimmen. Für beide Veranstaltungen erscheinen noch weitere Informationen auf Plakaten, im Heimatblatt und im Internet auf www.dittmannsdorf.com sowie ggf. in der regionalen Presse.

Der Heimatverein hofft mit diesen Angeboten allen Einwohnern und Gästen einen schönen Start in den Wonnemonat Mai zu bieten.
Enrico Münzner, i.A. Heimatverein Dittmannsdorf e.V.

Weitere Veranstaltungen 2011 des Heimatvereins Dittmannsdorf e.V.

Nach Ende der „Fünften Jahreszeit“, wird sich der Heimatverein nun gern darum bemühen, auch in den anderen vier Jahreszeiten 2011, mit seinen zahlreichen Gruppen und Initiativen, ein reichhaltiges und ansprechendes kulturelles Angebot für Dittmannsdorf und seine Gäste anzubieten.

Tiroler Vereins- und Kinderfest	am 25.06. und
(gemeinsam mit Ditt. Vereinen/Einrichtungen)	am 26.06. Juni
Exkursion	am 17.07.
Flohmarkt	am 23.07.
X. Tiroler Strandparty	am 12. und 13.08.
Spätsommer Nordic-Walking-Tour	am 27.08.
Generalversammlung	am 17.09.
Faschingseröffnung mit Rathauschlüsselübergabe	am 11.11.
Kappenball zur Faschingseröffnung	am 12.11.
Pyramidenfest zum 1. Advent	am 27.11.
Weihnachtsveranstaltung in der Heimatstube	am 10.12.

Terminlich bedingt und auf Grund einiger aktueller Anpassungen des Veranstaltungsspektrums ergeben sich wie in den Vorjahren einige Veränderungen des üblichen Veranstaltungsrhythmus:

Eine öffentliche Veranstaltung zum Internationalen Kindertag wird seitens des Heimatvereins 2011 vorerst nicht angestrebt, da der Tag auf den Mittwoch vor dem Himmelfahrtswochenende fällt, darauf das Pfingstwochenende folgt und die folgenden Wochenenden bereits mit anderen Festlichkeiten verplant sind (Kirchgemeindefest, Kinder- und Vereinsfest, FFw-Fest). Da der SV 1990 Tirol Dittmannsdorf/Witzschdorf auch in Zukunft kein eigenes Vereinsfest durchzuführen plant, wird das traditionelle *Dittmannsdorfer Kinder- und Vereinsfest* durch den Heimatverein unter Beteiligung der anderen örtlichen Vereine organisiert und einen ähnlichen Charakter wie in den beiden letzten Jahren tragen. Im Wesentlichen soll es im Zeichen der Kinder stehen und im üblichen Rahmen verlaufen, es wird jedoch auch einen abendlichen Ausklang geben. Ergänzung findet eingebunden eine Nordic-Walking-Tour statt und ein sonntäglicher Zeltgottesdienst.

Selbstverständlich wird sich der Heimatverein bei der Durchführung des *Freundschaftstreffens der Partnergemeinden*, welches 2011 in unserer Gemeinde stattfindet, bestmöglich beteiligen. Es findet vom 03. bis 10. September statt.

Da der Verein im Jahr 2011 gemäß seiner Satzung eine *Generalversammlung* durchzuführen hat, wird im kommenden Jahr dafür keine *Herbstwanderung* angeboten. Die Durchführung einer *Pilzsausstellung/Pilzwanderung* kann noch nicht mit Bestimmtheit festgelegt werden. Die Durchführung wird sich nach den natürlichen Gegebenheiten der Pilzvorkommen und den bestehenden personellen sowie persönlichen Möglichkeiten der Organisatoren richten. Allerdings möchten wir darauf aufmerksam machen, dass diese Angaben dem derzeitigen Stand der Vorbereitung und Planung entsprechen. Diese sind aufgrund des Veranstaltungsumfanges und der vielen Beteiligten und Optionen sehr aufwendig. Es ist nicht auszuschließen, dass es durch organisatorische Gegebenheiten oder aktuelle Ereignissen zu terminlichen und inhaltlichen Veränderungen dieses Veranstaltungsplanes kommen kann. Gegebenenfalls werden weitere Veranstaltungen hinzugefügt beziehungsweise entfallen. Bei Bedarf erfolgen diesbezüglich entsprechende Mitteilungen. Anregungen zu Vorhaben mit neuen Inhalten und Ideen werden gern aufgegriffen und nach Möglichkeit umgesetzt.

Auch wird der Heimatverein im Jahr 2011 mit anderen Organisatoren, Vereinen und Dachverbänden zusammenarbeiten und gemeinsame Veranstaltungen durchführen, diese unterstützen, beziehungsweise sich an Vorhaben anderer Initiatoren beteiligen.

Nicht versäumen möchten wir zu erwähnen, dass zu den öffentlichen Vorhaben noch eine Palette an internen Vereinsaktivitäten kommen und sich einzelne Vereinsgruppen, federführend die Tanzgruppen, mit Auftritten an zahlreichen Veranstaltungen in- und außerorts beteiligen werden.

Zum *Umzug anlässlich des Zschopauer Schloss- und Schützenfestes* am 28. August wollen wir gern wieder ein buntes Faschingsbild präsentieren. Für die „Klein Tiroler Funken“, steht im April erneut die Beteiligung am *Talentewettbewerb des Mittleren Erzgebirges* auf dem Programm. Nähere Angaben zu solchen Vorhaben und weiteren Projekten erfolgen dann in angemessener Form und bei Bedarf jeweils im Vorfeld. **Der Heimatverein lädt schon jetzt alle Dittmannsdorfer und Gäste ganz herzlich zu diesen Veranstaltungen ein und möchte sich gleichzeitig für das bisherige große Interesse und den regen Zuspruch, auf den wir uns auch in der Zukunft sehr freuen, bedanken. Allen Mitarbeitern und Mitwirkenden gilt bereits im Vorfeld Dank für ihre Einsatzbereitschaft und Unterstützung.**

Enrico Münzner, im Auftrag des Heimatvereins Dittmannsdorf e.V.

Richard Fiedler holt in Langenhessen Gold für Gornau

Dekoriert mit insgesamt 3 Medaillen kehrten die Gornauer Judoka vom „7. Pokal der Stadt Werdau“ aus Langenhessen zurück. Gekämpft wurde in den Altersklassen U12, U14, U17 und U20, alles männlich. Angetreten zu diesem hochrangigen Turnier waren insgesamt 230 Judoka von 35 Vereinen aus insgesamt 6 Bundesländern. Einziger Gornauer Starter in der U12 war Georg Müller (- 50 kg). In diesem Limit waren insgesamt nur 5 Kämpfer und so wurde nach dem Modus „Jeder gegen Jeden“ gekämpft. Nach einem Auftaktsieg gegen Lunow



(Werdau) zog er gegen Hajdaraja (Antonsthal-Schwarzenberg), dem späteren Sieger in dieser Gewichtsklasse, den Kürzeren. Alle weiteren Kämpfe beendete Georg jedoch vorzeitig für sich und legte auf Gornauer Seite gegen Nanokuan (Gera) den kürzesten Kampf (4 sec.) hin. Das hieß für ihn verdientermaßen Silber. In der U14 standen für Gornau Richard Fiedler (- 40 kg), Jakob Lindner (- 43 kg) und Christian Achatz (- 50 kg) auf der Matte. Richard schaffte es mit guten Techniken und enormen Kampfgeist bis ins Finale, wo er auf Winter aus Gera traf. Auch diesem Gegner zeigte er, wer Chef auf der Matte ist und holte sich damit Gold. Bei Jakob fehlte am Ende das letzte Quäntchen Glück. Auch er schaffte es mit sehr guten Techniken bis ins Finale, wo er auf Pönitz vom Chemnitzer PSV traf. In diesem spannenden Kampf welcher über die gesamte Kampfzeit ging, konnte der Chemnitzer nur mit Juko (kleine Wertung) den Sieg für sich in Anspruch nehmen. Trotz allem, eine hervorragende Leistung von Lindner. Christian zeigte gute Leistungen, muss aber im Training noch Kraftreserven aufbauen, um einen Platz auf dem Treppchen zu erklimmen. Für ihn reichte es nur zu Rang 7. Robert Drescher (- 55 kg), Sebastian Schuffenhauer und Danilo Noack (beide - 60 kg) sowie Emanuel Rößler (- 66 kg) kämpften in der U17 für Gornau. Leider konnten alle drei Gornauer Judoka trotz hohem Kampfgeist, keinen Platz auf dem Treppchen erkämpfen. Besonders die Leistungssteigerung von Danilo war sehenswert und lässt für die Zukunft hoffen. In der Pokalwertung siegte der JC Crimmitschau vor Potsdam und Zwickau. Fotos: S. Drescher



oben: Richard Fiedler (li) im Halbfinalkampf gegen John (Greitzer JC)
 unten: Siegerehrung Georg Müller (li),

Der DRK-KV Mittleres Erzgebirge sucht dringend zukünftige Ausbilder in der Ersten Hilfe

Der DRK Kreisverband Mittleres Erzgebirge sucht Bürgerinnen und Bürger, die in ihrer Freizeit eine neue Aufgabe suchen und den Bereich Aus- und Fortbildung unterstützen möchten. Gesucht werden engagierte Mitbürger, ehemalige oder noch heute tätige Lehrer, Pädagogen, Erzieher und Referenten, aber auch Bürger, die sich zutrauen, als zukünftige Lehrkräfte im Deutschen Roten Kreuz tätig zu werden. Der Einsatz einer zukünftigen

Lehrkraft ist mit einer Grundlagenausbildung im Sanitätswesen/Erster Hilfe sowie der anschließenden Ausbildung zur Lehrkraft an der DRK Landesschule verbunden. Nach erfolgter Ausbildung ist die Lehrkraft befähigt, Lehrgänge in lebensrettenden Sofortmaßnahmen, z.B. für den Führerschein bzw. Führerscheinenerweiterung und in der Ersten Hilfe Ausbildung von Ersthelfern in Betrieben durchzuführen. Aber auch der Einsatz der Lehrkräfte an Schulen (Schulprojekte), sozialen Einrichtungen, Interessengemeinschaften ist möglich.

Wer sich zu dieser sehr verantwortungsvollen Aufgabe berufen fühlt oder wer eine neue Aufgabe sucht, ist beim Deutschen Roten Kreuz im Kreisverband Mittleres Erzgebirge recht herzlich willkommen. Weitere Informationen erhalten Sie beim Kreisverband im DRK Bürgerzentrum Marienberg, Katharinenstraße 24 oder per Telefon unter 03735 – 91390.

Wir würden uns über eine große Resonanz aus der Bevölkerung sehr freuen. Es ist für das Deutsche Rote Kreuz wichtig, eine gute Erste Hilfe Ausbildung der Bevölkerung zu vermitteln, um Menschen, die in Not geraten, sicher helfen zu können.



Ergotherapie-Zentrum
An den Anlagen 18
09405 Zschopau
Tel./Fax: 03725 / 34 02 97
Termine nach Vereinbarung, auch Hausbesuche
Ganztagig u. unter o.g. Telefonnummern erreichbar.

Schwerpunkte liegen auf der Behandlung von Kindern, Jugendlichen & Erwachsenen

Mit Schwierigkeiten ... in der Sinnes- und Körperwahrnehmung, Koordination, Grob- und Feinmotorik, Alltagsbewältigung

... in den Kognitiven Fähigkeiten, wie z. B. Konzentration, Aufmerksamkeit, Merkfähigkeit ... im Verhalten

Therapieangebote

- Bobath-Therapie
- Handtherapie
- Spiegeltherapie
- Computergestütztes Hirnleistungstraining z. B. Cogpack
- SI-Therapie
- Motopädie / Psychomotorik
- Wahrnehmungsschulung



ANZEIGEN

ARNOLD-REISEN

Bus-Kleinbus-Reiseverkehr-Taxi - Uwe Arnold
09439 Amtsberg/OT Weißbach Hauptstraße 41a Tel.: 03725/22774

17.07. - 22.07. Dolomiten
03.08. - 08.08. Seefeld Blumenkorso
16.08. - 21.08. Kärnten
26.08. - 31.08. Hunsrück mit Buga
10.09. - 25.09. Kur Franzenbad
21.10. - 25.10. Abschlussfahrt
29.12. - 02.01. Silvester
Diverse Tagesfahrten auf Anfrage.



Wir wünschen allen unseren Kunden ein frohes Osterfest.

Wir wünschen allen Kunden, Freunden und Bekannten ein gesegnetes Osterfest.



Thomas Böttger
e. Kfm.

Baustoffhandel & Spedition

gegründet 1927

Chemnitzer Straße 58
09405 Gornau

Telefon: (03725) 5101
Telefax: (03725) 81668



Dachdecker
Klaus Hofmann
Am Berg 4
09573 Dittmannsdorf

- Bedachungen
- Trockenbau
- Einbau genormter Fertigteile

Tel. + Fax 03725 - 37 16 77
Fu. 0152 - 09 43 60 00

Wir wünschen unseren Kunden ein frohes Osterfest.

Wohnungsgenossenschaft Zschopautal eG



Unsere Leistungen für Sie:

- Wohnungsvermietung in den Orten:
Zschopau, Krumhermersdorf, Scharfenstein, Großsolbersdorf, Wolkenstein, Niederschmiedeberg, Griefsbach
- Wohnungseigentumsverwaltung
- Vermietung einer Gästewohnung

Weitere Informationen sowie aktuelle Wohnungsangebote finden Sie im Internet unter:
www.wg-zschopautal.de

Büro: Altmarkt 8, 09405 Zschopau Tel.: 03725/77294 Fax: 03725/77922

Bauleistungen

René Zschocke

Dorfstraße 3 c
09437 Grünhainichen
OT Waldkirchen
Tel.: 037294/938004
Funk: 0151-40323346
e-mail:
zschockebau@googlemail.com

- Aus- und Umbauarbeiten
- Maurer- und Betonarbeiten
- Putz- und Stuckarbeiten
- Pflaster- und Verlegearbeiten
- Beton- und Natursteinmauerwerksarbeiten
- Rückbau- und Entkernungsarbeiten
- Trockenbau /Trockenlegung
- Schimmelbeseitigung



Sozialstation Zschopau
Seniorenrechtliches Wohnen
Mehrgenerationenhaus unter dem Dach der
Volkssolidarität



Pflegedienst

- Pflegesachleistungen entsprechend der Pflegestufe
- Behandlungspflege (Spritzen, Verbände)
- Beratungsbesuche
- Urlaubs-, Verhinderungspflege
- zusätzliche Betreuungsangebote für Demenzzranke

Tagespflege

Die Tagespflege ist ein teilstationäres Angebot, in welchem von Montag bis Freitag in der Zeit von 8 bis 16 Uhr pflegebedürftige Menschen liebevoll betreut werden.

Seniorenrechtliches Wohnen

- kleine Wohnanlage in Zschopau
 - selbstbestimmtes Wohnen in den eigenen vier Wänden
 - Treppenlift vorhanden
 - Einkaufsmöglichkeiten in unmittelbarer Nähe
- Wir nehmen gern Anmeldungen entgegen!

Mehrgenerationenhaus

- generationsübergreifende Angebote (Computerkurs für Ältere durch Jugendliche)
- Sportgruppen, Seniorentanz, Ausfahrten, Selbsthilfegruppen

Sie finden uns in Zschopau auf der Chemnitzer Straße 50.
Wir freuen uns auf Ihren Anruf! Tel.: 03725/22468



Lessingstr. 5 09405 Zschopau
Telefon 03725/3500 Fax 03725/22504
Internet: www.wg-zschopau.de
E-Mail: info@wg-zschopau.de

**Räume für's Leben – verwirklichen Sie Ihren Traum
Wohnen in unserer Genossenschaft. Wir helfen Ihnen gern!**

Aktuelle Wohnungsangebote
Zschopau im Internet unter:
www.wg-zschopau.de oder
besuchen Sie uns in unserer
Geschäftsstelle unter o. g.
Adresse!



wünschen
Aufsichtsrat, Vor-
stand und Mit-
arbeiter der
Wohnungsgenossen-
schaft Zschopau eG